

**ZUSATZKARTE**

Arbeitsanhänger	Fabrikmarke <b>B A K O</b>	USG 4	Typenschein-Nummer CH <u>9103 06</u>
-----------------	-------------------------------	-------	---

ERKENNUNGSMERKMALE "USG 4" auf Hersteller-Plakette, links, hinten oben am Rahmen  
"4..." erste Ziffer der Fahrgestell-Nummer

Fahrgestellnummer eingeschlagen links, vorne seitlich auf Rahmen  
 Motorkennzeichen eingeschlagen \_\_\_\_\_  
 Hersteller BAKO AG, Hügglingen / AG Importeur \_\_\_\_\_

**FAHRGESTELL** Anz. Achsen 1 gefedert - Anzahl Räder: 2  
 Lenkung \_\_\_\_\_  
 Betriebsbremse Druckluft, 1-Leiter indirekt, Innenbacken auf beide Räder  
 Stellbremse mechanisch, Innenbacken auf beide Räder  
 Anhängervorrichtung Oese ø 40 mm Höchstgeschwind. 60 km/h

**ARBEITSMOTOR** \*) Elektro- oder Dieselmotor  
 Marke \_\_\_\_\_  
 Typ \_\_\_\_\_  
 Lage \_\_\_\_\_ Anz. Zyl. \_\_\_\_\_  
 Bohrung \_\_\_\_\_ Hub \_\_\_\_\_  
 Hubraum \_\_\_\_\_ cm<sup>3</sup> Steuer-PS \_\_\_\_\_  
 Leist.-PS \_\_\_\_\_ ( ) bei \_\_\_\_\_ U/min  
 Kühlung \_\_\_\_\_  
 Lärm \_\_\_\_\_ dB ( ) bei \_\_\_\_\_ U/min  
 Lärmdämpfung \_\_\_\_\_

**KAROSSERIEFORM** Betonumschlaggerät

**ABMESSUNGEN** Spurweite V H 1500  
 Spurkreis L \_\_\_\_\_ R \_\_\_\_\_  
 Achsabstand \_\_\_\_\_ / ( ) / \_\_\_\_\_  
Aussenabmessungen Innenabmessungen  
 Länge 7270 \_\_\_\_\_  
 Breite 2500 \_\_\_\_\_  
 Höhe 2780 \_\_\_\_\_  
 Ueberhang V \_\_\_\_\_  
 H 1550 \_\_\_\_\_  
 S \_\_\_\_\_

GEWICHTE	Vorn	Mitte	Hinten	TOTAL
Leergewicht	<u>650</u>	_____	<u>3550</u>	<u>4200</u>
Nutzlast	_____	_____	_____	_____
Total	<u>650</u>	_____	<u>3550</u>	<u>4200</u>
Fabrik-Garantie	_____	_____	<u>5000</u>	<u>4500</u>
Reifen-Dimens.	_____	<u>8,25</u>	<u>R 16, 14</u>	<u>PR</u>
Tragkraft p. Achse	_____	_____	<u>4100</u>	<u>(6,75)</u>

Abstand VA - Anhängervorrichtung = 5720  
 Abstand HA - Anhängervorrichtung = \_\_\_\_\_

**Reifenvarianten:**  
9.00-16 XY MICHELIN, 4200 kg bei 7,0 atü  
825-16/32x8, 22 PR, 4400 kg bei 6,0 atü

AUSRÜSTUNG §) Elektr. Anlage \_\_\_\_\_ V  
Fernlicht \_\_\_\_\_ Lichthupe \_\_\_\_\_  
Abblendlicht \_\_\_\_\_ Standlicht \_\_\_\_\_  
Markierlicht V = ULO CH 1 0503 01  
Schaltenswischer \_\_\_\_\_ [V= I (E)  
Schlusslicht WBC CH 1 0133 03 Rückstrahler [S= I (E)  
Stoplicht WBC CH 1 0133 03 [H= 3M CH 1 1710 02  
Kontroll-Nr. -Bel. \_\_\_\_\_ Schildform Hochformat/Langformat  
Rückspiegel \_\_\_\_\_ Geschw. -Messer \_\_\_\_\_  
Richtungsblinker 2/ \_\_\_\_\_  
Vorn \_\_\_\_\_ seitl. \_\_\_\_\_ hinten WBC CH 1 0133 03  
Warnblinkanlage \_\_\_\_\_ Arbeitslampen \_\_\_\_\_  
Unterlegkeil 275x160x155

ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS

Art Arbeitsanhänger  
Marke & Typ B A K O U S G 4  
Typenschein-Nummer CH 9103 06  
Karosserieform Betonumschlaggerät  
Plätze : Total \_\_\_\_\_ (Vorn) \_\_\_\_\_  
Leergewicht 4200 Treibstoff \_\_\_\_\_  
Nutzlast \_\_\_\_\_ PS \_\_\_\_\_  
Gesamtgew. 4200 Anhängelast \_\_\_\_\_  
Gew. des Zuges \_\_\_\_\_

REMERKUNGEN, AENDERUNGEN und AUFLAGEN : Fahrgestell-Nr. des geprüften Fz. = 4008

\*) Dieselmotor: Lärm bei Einzelabnahme feststellen.

§) Beleuchtung demontierbar.

- Die zwei Bedienungshebel links dürfen das Fahrzeugprofil nicht überragen.
- Bremsluftschlauch muss über Achse befestigt sein dass er nicht durchgescheuert wird.

Eintrag im Fahrzeugausweis, Seite 4:

- Muldenverbreiterungen müssen eingeklappt und gesichert sein.
- Vorgeschiedene Beleuchtung muss angebracht sein.
- Höchstgeschwindigkeitstafel "60 km/h" erforderlich.

Als Transportachse siehe ZUSATZKARTE vom 22.5.1973

Ort und Datum der Prüfung  
Hägglingen, 3.5.73

Die Prüfungskommission

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
Arbeitsanhänger	B A K O	U S G 4	CH 9103 06

### Z U S A T Z K A R T E I.

Nachtrag vom 22.5.1973 in Bellach - AS

Transportachse zu Betonumschlaggerät "BAKO, USG 4" :

Erkennungsmerkmale : "Transportachse zu BAKO Typ USG 4" auf Hersteller-Plakette,  
links oben auf Achse.

"USG 4" eingeschlagen links oben auf Achse neben Hersteller-Plakette.

Feststellbremse : Mechanisch, Innenbacken, Spindel, wirkend auf beide Räder.

Abmessungen : Gesamtlänge 2700 mm  
Gesamtbreite 1740 mm  
Gesamthöhe 1290 mm oder 1250 mm je nach Pneus  
Ueberhang V 1960 mm H 740 mm  
Spurweite 1500 mm  
Abstand Achse - Mitte Deichseloese = 1960 mm  
Bodenfreiheit des eingezogenen Stützrades über 150 mm.

Gewichte : Betriebsgewicht 600 kp  
Fabrik-Garantie 5000 kp

Ausrüstung : Markierlicht vorn ULO CH 1 0503 01  
Rückstrahler vorn CH 1 1710 01  
Schlusslicht WBC CH 1 0133 03  
Bremslicht WBC CH 1 0133 03  
Richtungsblinker WBC CH 1 0133 03  
Rückstrahler hinten CH 1 1710 02

Im Fahrzeugausweis Seite 4 eintragen:

- Bei Ueberführungsfahrten ohne Umschlaggerät darf die Betriebsbremse nicht angekuppelt sein.
- Darf nur an einem Zugfahrzeug mitgeführt werden, dessen Leergewicht mindestens 1200 kp beträgt.
- Bei Ueberführungsfahrten müssen die vorgeschriebenen Lichter angebracht sein.
- Höchstgeschwindigkeitssignal 60 km/h erforderlich.
- Kotschutzbleche hinten müssen vorhanden sein.

Nachtrag vom 30.6.1978 - Mi

Reifenvariante: UNIROYAL 825 R 15, 18 PR (10 atü) = 5860 kg (V/max. 60 km/h)